

Prvi slovenski dnevnik v
Zedinjenih državah.
Izhaj vsak dan izveniši
nedelj in praznikov.

Glas Naroda

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The first Slovenic Daily in
the United States.
Issued every day except
Sundays and Holidays.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879.

ŠTEV. 133.

NEW YORK, V SREDO, 7. JUNIJA, 1905.

LETNIK XII.

Veliki izgredi in nemiri v Ljubljani.

KRANJSKI IN ŠTAJERSKI NEM-
ČURSKI PEVCI SO IZZIVALI
PO MESTU IN DOBILI ZA-
SLUŽENO KAZEN.

Pri "paradi" so jih Slovenci raz-
gnali. — Policija je posre-
dovale z golimi meči.

PAR OSOB JE RANJENIH.

Ljubljana, 7. junija. Včeraj je pri-
šlo tukaj do velikih izgredov, ktere
so provzročili tukajšnji Nemci, oziro-
ma nemurji iz raznih slovenskih po-
krajini.

Nemci so slavili — v Ljubljani suli-
letni pevski praznik. Ker se pa na uli-
ce niso smeli posamezno prikazati, so
kasneje, ko so se v kazni dovolj na-
hajali in napili slovenskega vina, pri-
šli mirno slovensko občinstvo izzi-
vati s tem, da so v tolpah odšli na
ulice in pričeli mirne slovenske me-
šane v svoji pijanosti s tulenjem in
hajlanjem izzivati.

To je pa bilo domačinom naravno
preveč, kajti od pritepencev se ne pu-
sti izzivati tudi najpohlevnejši narod.
Radi tega so nemurji naskočili, jih
pošteno namlatili in razkropili. Pri
tem se je rabilo na obeh straneh ka-
menje in Nemci (po drugih izjavah
Slovenci) so celo streljali. Pri
tem je bilo več otrok, kateri so mirno
gledali namško drhal, težko ranje-
nih.

Končno policiji ne preostalo drugo,
nego z golimi meči napraviti mir in
red, kar se je zgodilo s tem, da je
razglašeno tako izvalce, kakor tudi
domačine.

Avstrijsko časopisje naravno zopet
besni in pripisuje vso krivdo Sloven-
cem, toda s tem ne bode doseglo ni-
česar, ker je dokazano, da so Nemci
prišli izvivati in ker ves svet ve, da
Nemci na Slovenskem nimajo česa
iskati.

(Natančneje tozadevno poročilo in
podrobnosti nam pošlje naš poseben
poročevalec iz Ljubljane. Ured.)

Izreden tornado ob Susquehanni.

DEL MESTA BINGHAMTONA JE
RAZDEJAN. — K SREČI PRI
TEM NI BIL NIHČE
USMRTEN.

Valed deževja nastala je v Fond du
Lac, Wis., povodenj, kakoršnje
še ne pomnijo.

V MICHIGANU.

Binghamton, N. Y., 6. junija. Včeraj
zvečer je v enem delu tukaj-
šnjega mesta razsajal tornado, kateri
je razdeljal več hiš. Baje je bilo tudi
več oseb usmrtenih.

Binghamton, N. Y., 6. junija. Torna-
do, kateri je včeraj razsajal južno
od reke Susquehanne, zlasti pa v tu-
kajšnjem mestu (Binghamtonu), raz-
dejal je štiri velike hiše, dočim je nad
sto tako pokodovanih, da so za stan-
ovanja nesposobna. Vihar je izruval
velika drevesa in odnesel vse polno
hiš. Leseni trotoar je dvignil v zrak
in ga odnesel po par sto čevljev daleč.
V nekaj hiši se je pri tem pripetila
razstrelba, tako da se je hiša na me-
stu podrla, toda stanovniki so se še
pravočasno rešili.

Pravi čudež je, da v viharju ni bil
nihče usmrten. Tornado je razsajal v
širini od 60 do 100 čevljev po vsem
južnem delu mesta. V bližnjem Har-
vey Westcottu je vihar razdejal več
hiš.

Fond du Lac, Wis., 7. junija. Vse-
dolgotravnega deževja nastala je tu-
kaj tako povodenj, kakoršnje tukaj-
šnji prebivalci ne pomnijo. Dosedanja
škoda znaša \$300,000. Voda še vedno
naraste.

Detroit, Mich., 7. junija. Iz raznih
krajev Michiganu se poroča, da sta
dež in vihar napravila vse polno ško-
da. V Grand Rapids je 500 hiš obko-
ljenih z vodo.

Nove obravnave v chicaškem štrajku.

IZ CHICAGA SE ZOPET POROČA
O KORAKIH SKLENITVE MI-
RU MED DELODAJALCI
IN VOZNIKI.

Odvetnik Mayer zahteva pismena po-
oblastila od delavskih
zastopnikov.

SHEA ZOPET ARETOVAN.

Chicago, Ill., 6. junija. Včeraj zve-
čer so se zopet pričele obravnave v
svrhu končanja štrajka tukajšnjih
voznikov in spočetka je vse izgledalo
tako, kakor da bi bil štrajk v krat-
kem končan. Zastopnik Mayer od or-
ganizacije delodajalcev sedaj nazna-
nja, da nima z vozniki česa opraviti.
Sedaj so pa štrajkarji, odnosno nji-
hova unija, vprašali organizacijo de-
lodajalcev, ali bi hotela obdržati s po-
sebnim odborom unije štrajkarjev, da
se končno neprijetnemu štrajku stori
konec. Odvetnik Mayer je štrajkar-
jem odvrnil, da bode obdržal z de-
lavskim odborom, ako dobi v to pi-
smeno pooblastilo, kajti z ljudmi, ka-
teri sami niso opravičeni storiti štraj-
ku konec, nima kaj opraviti. On je
že večkrat kaj sklenil z odbori unije,
toda unijsko vodstvo je take sklepe
redno razveljavilo.

Ta pogoj so štrajkarji sprejeli in
dali posebnemu odboru pooblastilo,
kakoršne je Mayer zahteval.

Včeraj zvečer so zaprli Alberta
Younga, prejšnjega predsednika unije
voznikov. Zaprli so ga radi kriminal-
nega obklevanja, ker je govoril, da
mu je tajnik tvekal Montgomery &
Company ponudil \$10,000 za slučaj-
sko izpustiti štrajk voznikov pri ne-
kaj tvežji, ktera tekmuje z Montgo-
mery & Company. Young je sedaj
prost pod \$5000 jamčnik.

Nadalje so danes tudi zaprli vodjo
štrajka, sedanjega predsednika unije
voznikov, Shea.

Nemurji vozniki so tu pa tam še
vedno v nevarnosti. Na vogalu 14.
ulice in Ashland Avenue so štrajkarji
napadli voznika Albert Johnsona in
ga od nevarnosti pretepli. Zdravniški
dvomijo za njegovo življenje.

Nesreča v plavž.

Pittsburg, Pa., 5. junija. V plavžu
Edgar Thompson Steel Plant v Brad-
docku sta se vsled plina onesvestila
Mihael Hajdol in Ivan Jacko. Oba sta
padla v peč. Njuna tovariša Vincenc
Nehart in Andy Nemec, sta ju sku-
šala rešiti in sta bila pri tem nevarno
ranjena.

\$10,000,000 ostavl.

V Chicagu je zadela srčna kap last-
nika bakrenih rudnikov Petra Kim-
berleya. Pokojnik ostavlja premože-
nje v vrednosti \$10,000,000.

Sedaj zahtevajo \$100,000.

Kakor smo že včeraj v "Gl. N." natančneje poročali dobiva milijonar
John Jay Tonkin iz Oswego, N. Y.,
neprestano grozila pisma z katerimi
mu nepoznani pisaleci groze da mu
bodo odvedli 12letno hčerko Rosa-
mundo, ako jim ne plača \$50,000. Da-
nes je pa dobil zopet jedno pismo z
kterim zahtevajo \$100,000 ker je mi-
ljonar stvar objavil po časopisih.

Dvojni sprejem v Londonu.

Dne 5. t. m. Londončanje niso ve-
dili kdo je kraljevi gost iz Španjolske
in kedo je zastopnik ameriške repub-
like. Alfonso so sprejeli iskreno, in
isto tak sprejem je bil oni, katerega
so privedli novemu poslaniku Zjed.
držav. Razlika med obema došlicema
je bila le ta, da so bili poslanikovi di-
amanti izdatno večji, nego Alfonzovi.

Vseglj kaznjenci.

Wilmington, N. C., 6. junija. Iz za-
porov tukajšnega countyja vseh je po-
narejalec denarnih nakaznic Jimmy
Burus zajedno z 11 zamorskim jetni-
ki. Nek jetnik se je javil bolnim, in
ko je prišel ključar z zdravili, ga je
"bolnik" pobil na tla, na kar so vsi
jetniki všli.

Samomor matere in hčere.

Milwaukee, Wis., 6. junija. V svo-
jem stanovanju na Jackson Str. 805,
sta danes 21 letna Florence Belliger
in njena mati Ana Meyerjeva pili
strup in sta kmalu na to umrli. Hiš
je umrla par ur pred materjo. Na mi-
zi sta samomorilki ostavili listek:
"Prodajte vse in priredite nam po-
šten pogreb."

Linjevič v ofenzivi.

General Linjevič je prepričan, da bode v prihodnjem
bitki v Mandžuru zmagal. Radi tega prične vsa
ruska vojska z napredovanjem proti Japon-
cem v nadi, da jih porazi. — Zadnji Rusi
iz Port Arthurja.

JAPONSKE TORPEDOLOVKE V WOOSUNGU. — TAMKAJ SE JE
POJAVILO TUDI SEDEM RUSKIH PREMOGO-
VIH PARNIKOV.

Nesmiselni japonski mirovni pogoji.

Prelaz Gunshu, Mandžur, 7. junija. General
Linjevič nikakor ni izgubil poguma radi Rožstvenskega pora-
za in je za trdno prepričan, da bode
v prihodnji bitki zmagal. On energič-
no zahteva, da se z vojno nadaljuje
do skrajnosti in je prepričan, da je
njegova vojska dovolj jaka, tako da
zamore prijeti z ofenzivo.

General je danes sprejel dopisnika
"Associated Press", kateri ga je vpra-
šal, je-li on (Linjevič) za nadaljevanje
vojne ali za sklenitev mira. In
vrhovni poveljnik je odgovoril odloč-
no ne da bi premišljal:

"Naravno in gotovo se mora vojna
nadaljevati. Jaz sem vojak. Carjeva
volja je seveda za mene zakon. Toda
moj glas je sedaj, kakor popreje, za
nadaljevanje vojne."

"S porazom našega brodoma so na-
ravno zginole naše oblasti, kateri so po-
četkom vojne želeli sklepati mir v
Tokuju, toda poraz na morju ni uničil
mojih načrtov. Sedaj nisem le dovolj
jaka, da odbržim moj teren, temveč
zamorem celo prijeti z ofenzivo."

"Jaz risem prerok in tudi nimam
želje, da postanem, toda docela sem
prepričan, da zamorem in da bodem
Japonec v Mandžuru porazil."

"Vojno ministerstvo sem naprosil,
da mi pošlje rezerviste mlajših, ne pa
starejših letnikov, in sicer ne radi
tega, ker so starejši slabši vojniki,
temveč zgolj vsled tega, ker ni umest-
no jemati starejše proe od njihovih
rodbin in polkie, dokler je množica
mlajših ogorjena."

Chefoo, 7. junija. Senkaj je dospel
iz Port Arthurja general Balashev s
svojim štabom in bode potoval po
kopnem v Rusijo via Tientsin. Bala-
šev je dovedel seboj balzamirano
truplo pokojnega generala Kondra-
tenka, kateri je bil duša obrambe Port
Arthurja. Kondratenkovo truplo bode
poslali po morju v Odjso.

Shanghai, 7. junija. Na tukajšnji
višini sta se pojavili japonski torpe-
dolovalci.

NAŠLI IZPOSTAVLJENEGA
OTROKA.

Na brooklynskem mostu.

Ko je včeraj popoldne vratar,
stari Ed. McManamy, dovršil svoje
delo na manhattanskej strani brook-
lynskemu mostu in pričel čistiti ba-
krene države stopnic pred kočo proda-
jalca železniških vožnih listkov, spod-
taknil se je ob ličnej košarici, ktera
je bila popolnoma nova, dočim je bil
pokrov pritrjen z lepim trakom.

Stari vratar je nato gledal krog
sebe, da vidi, kedo je pozabil koša-
rico, toda nikjer ni bilo videti žive
duše, razun na navadnem mostnem
potu, kjer je vedno mnogo ljudi.

McManamy ni hotel odpreti koša-
rice in je pozval svojega tovariša od
druge koče vožnih listkov.

"Ah, g'wan an' open it", dejal
mu je tovariš, kateri v takih stvarih
ni tako delikat, kakor Old Ed.

In tako je McManamy odvezal
krasko, odprl košarico in našel v njej
krasno dete, ktero je mirno spalo.

Stari vratar je skoro padel, tako se
je začudil, kar velja tudi o njegovem
tovarišu. Stari Ed je vrgel proč ku-
nje, s katerimi je hotel čistiti države
pri stopnicah in je šel po kolenih bli-
žje, da si ogleda otroka. Ker pa ima
velike brke in ker je deteta pogledal
povsem blizo, se je mali probudil in
tako zakričal, da sta se oba vrtarja
prestrašila.

Toda dete se je takoj umirilo in se
je skoraj smejalo, ko mu je Ed poka-
zal steklenico mleka, koje je našel v
košarici in jo dal najdenku.

Vrtarja sta nato izročila dete ne-
kemu policajcu, kateri ga je odnesel v
bolnico Bellevue.

dovki Morasame in Sasamani od bro-
doma admiralu Uriu. Japonci jav-
ljajo, da bodo pluli v Woosung, kjer
ostanejo 24 ur.

Washington, 7. junija. Naš konzul
brzojavljajo iz Shanghaija državnemu
oddelku:

"Pred Woosungom je sedem ruskih
premogovih parnikov, kateri bodo mo-
rali najbrže tam ostati. Ruska torpe-
dolovalka Bodri dospela je v Shanghai."

London, 6. junija. Vesti o eventu-
elnej sklenitvi mira prihajajo iz Be-
rolina in Washingtona, toda iz teh ve-
sti ne more nihče dobiti niti najmanj-
še nade za kako intervencijo v seda-
njej vojni.

Angleška vlada ni dosedaj storila
niti najmanjšega koraka v prid skle-
nitve mira, dasiravno so tukaj japo-
nski mirovni pogoji natančno znan-
ni.

Japonski mirovni pogoji so: Rusko
vojaštvo naj ostavi Mandžur in vrne
vso deželo Kitajske, ktera naj izroči
upravo Japonske; Japonska naj dobi
pokraviteljstvo nad Korejo; Rusija
naj preda najemno pogodbo za Port
Arthur in okolice ter spremeni svojo
mandžursko železnico v mednarodno,
in končno naj razoroži vladivostske
trdnjave.

Toda Rusija v to ne bode nikakor
privolila, še manj pa plačala kako
vojno odškodnino, ali celo Japoncem
ponudila mir. In tako se bode morala
Japonska na milost in nemilost adati
ruskim zahtevam.

Manila, 6. junija. Ameriški gene-
ral-major Corbin je danes uradoma
obiskal ruskega admirala Enquista,
kteri je s svojimi tremi križarkami
še vedno v Manili. Amiral še vedno
ni dobil navodil iz Petrograda in ne
ve, naj-li razoroži svoje ladije in
ostane v Manili, ali naj odpuhne. La-
dije so že pričeli popravljati.

Sverno od Lunzosa se je pojavila
neka japonska vojna ladja.

Porfirio Diaz v Evropo.

Predsednik sosedne republike Me-
xico Porfirio Diaz kjer ga imajo že
dolgo vrsto let za vladarja bode letos
obiskal Evropo. Tudi Avstrijo in če-
sarja Fran Josipa ?

"Mi" smo vedno prvi.

Da imamo Američani najhitrejšo
yahtso, se je ravnokar pri medna-
rodnem prekatantskem tekmovanju
dokazalo. Sedaj pa dobimo tudi naj-
večje in najhitrejšo ladje na svetu v
obliki oklopne Michigan in South
Carolina. Tako smo vedno za par no-
sov pred ostalim svetom. Naš prvi
uradnik je stremozen, z našimi tru-
sti ne more nihče tekmovali naše žens-
ke so najlepše na svetu; naši konji
so najhitrejši; hiše so najvišje; naši
roparji so nedosegljivi; obražje je
največje; vina najbolj kislja; nesreče
najpompozantnejše; tudi naši zdravniki
so najboljši — le razne bankarske
kuče so dvomljive.

Trije konji zgori.

V hlevu 143 Knickerbocker Ave.
Brooklyn Borough v New Yorku je
včeraj napravil požar za \$500 škode.
Pri tem so trije konji zgori.

Zamorci in beli.

Augusta, Ga., 6. junija. Iz Turnar-
ja S. C., se poroča da je prišlo tam-
kaj med belimi in zamorci do boja.
Pri tem so bili beli, imenom Mc Lane
in trije zamorci vsmrteni. Mc Lani-
jev sin je bil ranjen.

Umor iz ljubezni.

V Rgekfordu, Ill., vstrelil je far-
merski delavec Dell Passo, gospodič-
no Belle Harrisonovo, ktera ga kljub
prošnjam ni hotela ljubiti in se pelja-
la s svojim novim ljubcem Chors
Peetoni na sprehod. Passo je pogodil
svojo žrtev v nsta, in je streljal tudi
na Peeta. Oba sta smrtno ranjena
Dell Passo je vrel.

Trepov pri carju. Nastop proti izgredom.

KONFERENCA GLEDE NASTOPA
RUSKIH OBLASTI PROTI
REVOLUCIJONARCEM.

Buljigin in Aleksejev nameravata
odstopiti, toda car ne spre-
me demisijske.

DELO POBJEDONOSCEVA.

Petrograd, 6. junija. General Tre-
pov je včeraj obiskal carja v Carsko-
jem selu, da se mu zahvali za imeno-
vanje pomožnim ministrom notranjih
zadev in da se s carjem dogovori radi
njegovega najnovejšega ukaza, s kterim
je podelil Trepovu diktatorsko
oblast. (Glej včerajšnje poročilo v
"Glasu Naroda.") Trepov imeno-
vanje še ni uradoma razglašeno, tako
da se o stvari kot uradoma potrjenej
še ne more poročati. V uradnih kro-
gih smatrajo najnovejšo carjevo od-
redbo kot samoumevno, kajti car je
moral tako odrediti, ako ni hotel, da
se temeljni principi carske vlade ne
izpremene v neke vrste ustavne mo-
narije po zapadnje-evropskem kroju.
Odkar je postal Trepov generalni gu-
bernator Peterburške gubernije, vzdr-
žuje mir in red brez provlivanja krvi;
on je tudi preprečil obnovitev nemi-
rov z dne 22. januarja in tako doka-
zal, da je kos položaju, ne da bi rabil
ena sredstva, vsled kterih je pokojni
Plevhe postal tako neprijubljen med
ljudstvom.

Brezdomno bode sedaj Trepov pre-
prečil shod socialnih demokratov v
Moskvi, kateri se ima vršiti še tekom
tega tedna istodobno, kakor shod zem-
stev, h kterim bodo poslala razna me-
sta svoje zastopnike.

Petrograd, 6. junija. Tukaj se za-
trjuje, da je car imenoval Trepova
pomožnim ministrom notranjih zadev
vsled priporočila generalnega proku-
ratorja svetega sinoda. Pobjedonos-
ceva, kateri je kljub svoji bolehnosti
minoli četrtek obiskal carja v Car-
skem selu, kjer se je dalj časa po-
svetovali s carjem.

Takoj nato je bil Trepov imenovan
pomožnim ministrom, ne da bi bili o
tem obveščeni drugi ministri.

Minister Buljigin je naprosil za od-
stop, kar namerava tudi storiti ad-
miral Aleksejev. Car ni sprejel demisi-
jske. Buljigin je storil to vsled tega,
ker je dobil Trepov večjo oblast, nego
je njegova.

Moskva, 6. junija. Zborovanje ru-
skih zemstev, ktero bi se imelo danes
vršiti, je zabranjeno. Senkaj je že
dospelo 280 delegatov raznih zemstev
in 25 načelnikov raznih mest.

Delegatje so vsled te odredbe zelo
nejevoljni in nekteri nameravajo
kljub prepovedi zborovati, radi česar
je pričakovati nemirov.

Petrograd, 6. junija. Čifutski agi-
tatorji zopet agitirajo za generalni
štrajk, kateri naj se prične v soboto.
Delavei se za agitacijo ne zmenijo.

Zemski sabor.

Petrograd, 6. junija. Ljudstvo se
sedaj ne zanima za podrobnosti po-
morske bitke pri Tsushimi, niti za
eventuelno sklenitev mira, temveč
edino le za imenovanje Trepova po-
možnim ministrom notranjih zadev.
Njegovo imenovanje diktatorstvo še
ni vse, kajti stvar je z nečim drugim
v zvezi. Jutri morda že izide carjev
manifest, ko je carjev rojstni dan, —
s kterim bode car naznanil ljudstvu
o ustanovitvi zemskega sabora, ali
parlamentu, kateri bode obstal iz dveh
postavodajalnih zbornic.

Dolenja zbornica se bode imenovala
"Gosudarstvenaja Duma" in gorenja
"Gosudarstvenyj Sovjet". Parla-
ment bode imel pravico interpelirati
ministre, kateri bodo nadalje za svoje
čine odgovorni.

Ljudstvo dobi volilno pravico. Po-
sestniki zemljišč v mestih in na le-
želi volili bodo svoje zastopnike v
zemstva. Car si pa pridržuje popolno
kontrolno postavodaje s pravico parla-
ment razpustiti in razpisati nove vo-
litve. (Kakor v Avstriji.) Dolenje
zbornice bode predsedoval po carju
imenovan predsednik. Poslance bode
volilo ljudstvo za dobo treh let. Mi-
nistri in predstojniki uradov iste sto-
pinje, kakor ministerstva bodo ex of-
ficio — člani postavodaje.

Tukajšnje časopisje ne ve, kako bi
komentovalo imenovanje Trepova dik-
tatorjem in s tem v zvezi ustanovi-
tev parlamenta.

Petrograd, 6. junija. Policija v Rigi
je našla tovarno bomb in zaplenila
50 bomb ter mnogo strelnega orožja.
Mnogo oseb je aretovanih.

Compagnie Generale Transatlantique (French Line)

naznanja tem potom slavnemu občinstvu, da
tvrdka FRANK ZOTTI & Co., 108 Greenwich
St., New York, kakor tudi v podružnicah, ni
več opravičen prodajati parniške listke za njo,
ker ni več njen pripoznani agent.

New York, 3. junija 1905.

Compagnie Generale Transatlantique.

Novosti iz inozemstva.

SEBSKA MINISTRA PAŠIČ IN NI-
KOLIC STA SE NA JAVNEM
PROSTORU PRETEPALA.

Francoski minister inostranih del,
Delcassé, odstopil. — Ogrski
ministerski predsednik
o izseljevanju.

UPOR NA ULTONIJI.

Belgrad, Srbija, 7. junija. Bivši mi-
nisterski predsednik Pašić in pravo-
sodni minister Nikolić sta se včeraj
na javnem trgu pretepala. Ko sta se
srečala, sta se par minut prepirala,
na kar je Nikolić s palico udaril Pa-
šića po glavi. Pašić je pri tem svojega
nasprotnika prijel za vrat in bi ga
gotovo namlatil, ako bi ju pasantje ne
ločili. Prepri med obema ministroma
je nastal vsled zadnje ministrske kri-
ze. Minister Nikolić je podal ostav-
ko.

Paris, 6. junija. Minister inostranih
del Delcassé je vložil prošnjo za od-
stop. Pressnik Loubet je resignacijo
sprejel. Njegov začasni naslednik bi
ministerski predsednik Rouvier. —
Uzrok njegovemu odstopu je politika
proti sultanatu v Maroku.

(Delcassé je bil najboljši in naj-
uglednejši med vsemi evropskimi di-
plomati, kar so vse države sveta pri-
poznale.)

London, 6. junija. Iz Kodanjanja
v Danskem se brzojavlja, da se bode
Norveška in kratkem popopolnoma ločila
od Švedske in se spremeniha v repub-
liko.

Budimpešta, 6. junija. Pri seji po-
lanskega odbora za izseljevanje na-
znanil je danes minister, predsednik,
da je sumničenje, da vlada sama agi-
tira med ljudstvom, naj se seli v A-
meriko, da tako družba Cunard Line
več zasluži, — nesmisel. (?) (In kljub
temu se je samo leta 1904 izselilo iz
Ogrske v Ameriko 63,000 oseb brez
potnih listov. Ured.)

Reka, 6. junija. Na parniku Ultonia
od Cunard Line prišlo je na poti iz
New Yorka v Reko radi štrajka ku-
rileev in nakladalcev premoga, koji
so hoteli delati po 4 mesto 6 ur na-
enkrat, od upora. Kapitan je ukazal
avstrijskim mornarjem, naj zavzame-
jo mesta štrajkarjev, toda Hrvatje
tega niso hoteli storiti, temveč so
skušali angleške častnike preteptati.
Uporne Hrvatje so zaprli, dočim so
ostale z revolverji prisilili na delo.
Angleška "kultura"!

Hurra for McCormick!

Naš novi poslanik v Parizu, ekse-
lence McCormick se odlikuje kot di-
plomat. Njegova žena nosi najdražje
obleke in njene soareje stanejo mnogo
denarja. Tako se poroča iz Pariza.

PROTI PATENTOVANIM ZDRA-
VILOM.

Tednik "Collier's Weekly" objavlja
pretrpljivo sliko: na jedne strani
ni je posoda, iz ktere teče strup, a na
druge strani je alkohol, kteri teče v
steklenice patentovanih zdravil, ka-
stera povzročajo smrt med siromaš-
nimi sloji ljudstva. Večkrat smo že
opozarjali naše čitatelje na dejstvo,
da v domačem zdravilu ne sme biti
niti strupa, niti alkohola. Kadarkoli
je potrebno, da se odstrani kaka mala
nevarnost, tako izguba te



Ankorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.
Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: JOHN HABJAN, P. O. Box 303, Ely, Minn.
Podpredsednik: JOHN KERŽIŠNIK, P. O. Box 138, Federal, Pa.
I. tajnik: JURIJ L. BROŽIČ, Ely, Minn.
II. tajnik: ANTON GERŽE, 403 Seventh St., Calumet, Mich.
Blagajnik: IVAN GOVŽE, P. O. Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

JOSIP PERKO, 1795 St. Clair St., Cleveland, O.
IVAN GERM, 1103 Cherry Alley, Braddock, Pa.
IVAN PRIMOŽIČ, P. O. Box 114, Eveleth, Minn.

POROTNI ODBOR:

MIHAEL KLOBUČAR, 115 7th St., Calumet, Mich.
JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry Alley, Pittsburg, Pa.
JOSIP SKALA, P. O. Box 1056, Ely, Minn.

Dopisi naj se blagovolijo pošiljati na I. tajnika: GEORGE L. BROŽIČ, ELY, MINN., po svojem zastopniku in nobenem drugem.
Denarne pošiljave naj se pošiljajo blagajniku: IVAN GOVŽE, P. O. BOX 105, ELY, MINN., in po svojem zastopniku.

Assessment št. 24, za mesec junij.

Za umrlega brata Fran Prelesnika, uda društva sv. Ime Jezus, št. 25, v Eveleth, Min., umrl dne 19. aprila, 1905; vzrok smrti: operacija vsled zlomljene noge. Opravičena podpora: \$700 za usmrtnino in \$100 za pogrebne stroške, svoto \$100 je bil prejel kot izplačilo za mesečno podporo.

Za umrlo Nežo Mulej, soprogo brata Jakoba Mulej, uda društva sv. Ime Jezus, št. 25, v Eveleth, Minn., umrla dne 29. aprila 1905, vzrok smrti: želodčni krč, opravičena podpora soprogu je \$300.

Za umrlo Johano Gross, soprogo brata Antona Gross, uda druž. Danica, št. 28 v Cumberland, Wyo., vzrok smrti: vročinska bolezen, opravičena podpora soprogu je \$300.

Sledeči udi se prejemali mesečno podporo od Jednote skozi zadnjih šest mesecev in se niso prišli preje v assessment: Anton Jermančnik ud društva "Danica" v Cumberland, Wyo., št. 28, prejel podpore v znesku \$140.

Martin Škerjanc prejel podpore \$160, Titus Podkov prejel podpore \$240 in Fran Prelesnik prejel podpore \$100. Vsi trije udi društva sv. Ime Jezus, št. 25 v Eveleth, Minn.

Jurij Mihalevič, ud društva sv. Petra in Pavla, št. 35 v Dun- lo, Pa., prejel podpore v znesku \$80.

Ivan Ribič prejel podpore v znesku \$60, isti je ud društva sv. Cirila in Metoda, št. 16 v Johnstown, Pa.

Anton Petrovič ud društva sv. Alojzija, št. 18 v Rock Springs, Wyo., prejel podpore v znesku \$120.

Josip Stariha prejel podpore v znesku \$55, Stefan Gršič, prejel podpore v znesku \$40 in Ivan Butala prejel podpore v znesku \$120, vsi trije udi društva sv. Cirila in Metoda, št. 1, v Ely, Minn.

Josip Komar prejel podpore v znesku \$20, isti je ud društva Marija Zvezda, št. 32 v Black Diamond, Wash.

Vsa svota za izplačilo iz tega assessmenta je \$2535.
Ta assessment je razposlan na 2537 udov, vsaki ud plača po en dolar (\$1) za vsmrtnino in bolno podporo.

Z bratskim pozdravom

JURIJ L. BROŽIČ, I. tajnik

Opomba! Vsako društvo je uljudno prošeno poslati vse doneske točno in ne kasneje kot do zadnjega dneva v mesecu, koncem tega meseca izdelujem šestmesečni in ob enem dvaletni račun Jednote, toraj upam dobiti vsa poročila pravočasno.

Vsi zastopniki, kateri še niso poslali svojega mnenja glede premebe časa glavnega zborovanja Jednote, so uljudno prošeni da to kmalu store, poziv je bil tiskan v glasilu Jednote od predsednika.

Društveno glasilo je: "GLAS NARODA".

DROBNOSTI

KRANJSKE NOVICE.

Koze v Ljubljani. Pri domobranskem polku št. 27 so v soboto nenadoma oboleli trije rezervisti na kozah. Že pred štirimajstimi dnevi se je zgodil sličen slučaj. Kakor takrat so tudi sedaj iz dotičnih koh vse posteljne oprave sežgali. Bolnike so pripeljali v garnizijsko bolnišnico. Moštvu iz sob, kjer se je pojavila bolezen, je prepovedano hoditi v kantino, istotako ne sme piti ne iz kuhinje, ne iz črtnice. Včeraj popoldne so vojake prekopali in jim dali novo obleko. Čudno ni, če se v stari eukurirni pojavi epidemija, ker je ondi vse trilo, vlažno in gnjilo.

Vlomit je dne 13. maja neznan tat v stanovanje Franceta Magistra, poslastnika v Zagradu pri Dobrujanu, in ukradel 54 kron denarja, nikelnasno uro z arabskimi številkami, dve stari dvajsetici eno petico in oklopno verzičco. Škoda znaša 87 kron.

Zopet laški dinamitni napad? Dinamit je počil dne 19. maja zvečer ob 10. uri pod železniškim viaduktom na Boh. Beli. Pok je bil tako silovit, da se je stresla vas in se je ljudstvo, ki je ravno leglo k počitku, silno razburilo. Strel ni napravil škode. Morila je kak Italijan pokazati da ima- jo tudi na Boh. Beli dinamit priprav- len da poženo železnico v zrak, kadar se jim bude umestno zdelo.

Najden skelet. Dne 17. maja so našli pri izkopavanju starin na bivšem bolnišničnem vrtu ob Dunajski cesti v Ljubljani v globlini 1 1/4 metra človeški skelet ki je imel obraz obrnjen proti zahodu. Skelet je fotograf Müller fotografiral, potem pa so ga prenesli v "Rudolfinum". Poleg skeleta je bilo tudi nekaj lončenih svetilk za na grob.

Kazenske obravnave pred okrajnim sodiščem v Ljubljani. "Birica" pa po- licija se bolj boji kot hudica. Tako je ušel očee svojega sina Jožeta Zoreta, hlapca pri Ranžingerju. Zore je pa na ta nauk popolnoma pozabil. Dne 1. maja je imel v Wolfvoh blichah, da konja nista mogla speljati. Radi tega je prijel za nzi ter tolkel konja z glavami skupaj. Ker je bil stražnik Vrhune opozorjen da Zore konje trpinči, je

daršič in Kuhar, se je izvršila pri njima hišna preiskava, pri kateri sta se našla dva revolverja. Žnidaršič in Kuhar imata pri izobraževalnem prav posurovljajočem drštvu veliko besedo, zato ni čudo, da se po noči v Rožni dolini strelja. Za sedaj sta si- cer luknji ušla, ker se ni moglo doka- zati, da sta ona dva strčila, če bode- ta pa še kaj dolgo prevračala kozlece po Rožni dolini, se lahko pripeti, da bodeta kmalu prišla na cesarski ričet.

Kazenske obravnave pred okraj- nim sodiščem v Novem mestu. Frane Vovk je dne 2. maja t. l. ko so sekali pomaranče, grbastega Janeza Strupi- ja iz Zalovec dražil z besedami: "Pu- klež, se greš metat?" Strupi mu je jezen zapodil poleno v nos, da mu je potila kost. Obsojen je bil na štiri tedne kate.

Žubie France iz Vimuš je bil obso- jen na 6 tednov ječe in tri trda ležiš- ča, ker je pred sodiščem v Krškem krivo pričal da ga mati ni pošiljala k Janezu Račiču po denar na posodo. Ker je izmed izvaljenih 46 kron za- pravil 20 kron, mora tudi izvaljeno vsoto povrniti.

Zaradi krive prislege je bil obsojen tudi Miha Krieger iz Krškega na 2 meseca težke ječe z enim postom.

Janez Arko iz Sodražice je šel pred naborom v Ameriko. V Ameriki ni zaslužil nič ker se je pobil. Obsojen je bil na osem dni strogega zapore z enim postom in 10 kron denarne globe.

Janez Butkovič iz Kočne pri Kr- škem je udaril z molkom nespodobno se vedečega Ant. Janea po glavi tako močno da se mu je kri poodila. Ker ga je že prej opominjal z molkom in ker vodstvo šole daje 12letnemu de- ku slabo navstveno spričevalo je bil Butkovič obsojen le na 10 dni stroge- ga zapore radi motenja vere in 4 kro- ne za zdravniško spričevalo.

Jože Kramaršič iz Jurke vasi je v noči na 1. aprila vzel pijanemu Jane- zu Puglju 4 bankovce po 20 kron. Bil je obsojen na 6 mesecev težke ječe z enim postom mesečno.

Jože Česnjevar, Janez Jane st. in ml. iz Raven pri Krškem so v cerkvi sv. Duha s kora metali pesek na de- kleta, da so se ozirale, in s tem motili službo božjo. Obsojen je bil Česnje- var na 10 dni strogega zapore z dva- ma tridina ležiščema, Janea pa vsak na 8 dni z enim trdim ležiščem.

Magazini Caesare in Kastelje A- lojziji sta nastopala kot trgovca kot kupeca in prodajalca. Na semnju v Mokronogu je eden M. Lindič vzel iz žepa 16 kron in 16 h. ko je drugi ogledoval njene voli. Akoravno že izgna- na iz Trsta sta bila vse eno tam. Ob- sojena sta bila vsaki na 15 mesecev težke ječe in 1 post mesečno in trdo ležišče po prestani kazni pa prideta pod policijsko nadzorstvo.

Grobščice v Kranju. Na jugozapad- nem delu mesta Kranja med kokriš- ko mlinsko strugo in Savo, ob okraj- ni in občinski stezi, v tako zvanem "Lajhu" se nahaja prostorno grobiš- če, največja v Avstriji izza dobe pre- seljevanja narodov. Zasedli so ta za- znamenit ostanek iz davnih časov menda l. 1898, ko je tovarnar T. Pav- šlar prekopel svet na nekem, njemu lastnem zemljišču. G. Pavšlar je tak- rat izkopel precej drapocenosti. Po posredovanju konservatorja in pro- fesorja pokojnega Simona Rutarja, je kustos dvornege prirodopisnega muzeja na Dunaju J. Szombaty pre- kopal po leti 1901. občinski pasnik, kjer stoji sedaj nova klavnicna. Našel je pač mnogo kostnjapov ne da bi bil doobil posebnih znamenitosti. Večjo srečo je imel v jeseni istega leta Schulz, ki je po delnihi muzej raz- iskaval svet pod občinsko in okrajno cesto. Izkopal je prav lepe zrodovis- ke najdbe, katere sta kranjska obči- na in okrajni cestni odbor prepuštila Rudolfinu. S prav tako ugodnim uspehom je prekopaval konservator dr. Zmave profesor v Kranju v letih 1903. in 1904. Pavšlarjev vrt. S. t. m. je okrajni cestni odbor jel regulirati okrajno cesto v Lajhu in pri tej prli- ki se je zopet pričelo znanstveno pre- iskovanje grobišča pod okrajno ter občinsko cesto in na občinskem paš- niku ležečem med obema cestama. Kranjska občina in cestni odbor sta radevolje privolila v to delo, katero vodi s posebno vno kustos želne- ga muzeja dr. V. Šmid. Razkrilo se je dosedaj 12 gomil ki so bile večinoma izredno bogate. Našli so se ostanki naličij, pretkani z zlatom, lepo iz- delane srebrne igle, različni bronasti srebrni in pozlačeni okraski, srebrni okrovi na nožnici (posebno redki), več železnih, bronastih in srebrnih zap- onk (zlasti ena srebrna je izredno lepa in popolnoma ohranjena), dva (87 in 89 cm.) dolga dvorezna meča, železni noži, osti, pušice, koščeni glav- niki i. t. d. Prekopavanje se bo nadal- jevalo in opravičena je nada, da bo dr. Šmid izkopel še mnogo znamenit- jih najdb.

PRIMOESKE NOVICE.

Ujet goljuf. Rihard Perini iz Vid- ma je delal na jesenih pri železnici in je odnesel svojemu predstojniku, ki mu je dal več denarja, da poplača mesarja, ves ta denar ter jo popihal. Pred par dnevi je prišel v Gradišče na Goriškem, kjer so ga orožniki pri- jeli.

HRVATSKE NOVICE.

Nov dnevnik vladne stranke bo pričel izhajati v Zagrebu pod naslo- vom "Dnevnik". "Narodne Novine" bodo samo službeni list. Urednik no- vemu dnevniku bo Peró Gavrančič.

AVSTRIJSKO DRUŠTVO

V NEW YORKU,

31-33 Broadway, 4. floor.

Daje nasvete na infor- macije, posreduje brez- plačno službe, ter deli v potrebnih slučajih pod- pore.

Pisarna odprta: od 9. ure zjutraj do 5. ure popoldne in- vzmši nedelj in praznikov.

Med dijaki. Zagrebški vseučiliš- čniki v soboto niso prišli k predavan- jem, ker je bila obletnica smrti bana Jelatiča in ker jim še vedno ni dano nikako zadoščenje za provalo policije v univerzo.

Otrpljenje tilnika. Ta bolezen mož- ganska menegitis se je pojavila tudi v Zagrebu. Obol el neki deček, ki je v bolnici umrl.

Stavkajo delavci v zagrebški tovar- ni papirja. Stavkajo tudi pleskarji in slikarji.

BALKANSKE NOVICE.

Dogodki v Macedoniji. Sofija 21. maja. Car je poslal vojnomu ministru Savovu in načelniku generalnega šta- ba Dimitrova visoka odlikovanja, kar se spravlja v zvezo Macedonijo. Znano je namreč, da imata odlikova- na dostojanstvenika največje zasluge, da ne prehajajo čete čez mejo ter skr- bita s tem za splošno pomirjenje, kar je v smislu Rusije. Obenem pa je tu- di Sultan odlikoval bolgarskega gene- rala Andrejeva, ki se mudi v Cari- gradu zaradi ureditve meje. Shodi in demonstracije proti Grkom se nadal- jujejo po večjih bolgarskih krajih. Povsed se oznanjuje Grkom bojkot.

Solun 2. maja. V bitolskem vilaje- tu med Serfildem in Košano so nale- teli turški vojaki na močno grško četo. Grki so razobesili belo zastavo v znamenje da ne goje sovražstvo do Turkov. Vkljub temu je zapovedal turški častnik streljati. Sedaj so za- čeli streljati tudi Grki ter so ubili 25 turških vojakov. Turki so se morali končno umakniti, a Grki jih niso več preganjali.

Carigrad 20. maja. Izjemno sodi- še v Drinopolju je obsodilo dve osebi, med njima enega duhovna, na smrt. 21. obtožencev pa je dobilo po več let ječe.

Zemun. 2000 Albancev je obkolilo Cieljane, kamor so hoteli nreti. Iz Skoplja je odšlo vojaštvo. Cesta v Totovo je zasedena od Albancev. ki ropajo potnike.

Važno za iste,

kteri nameravajo v kratkem potovati v staro domovino.

Francoski brzoparnik
LA TOURAINE
odpluje dne 8. junija ob 10. uri dop. iz New Yorka v Havre.

Nemški parnik na dva vijaka
BARBAROSSA
odpluje dne 8. junija ob 10. uri dop. iz New Yorka v Bremen.

Nemški parnik na dva vijaka
BLUECHER
odpluje dne 8. junija ob 9. uri dopol. iz New Yorka v Hamburg.

Krasni poštni parnik
FINLAND
odpluje dne 10. junija ob 10.30 uri dop. iz New Yorka v Antwerpen.

Brzoparnik
KAISER WILHELM II.
odpluje dne 13. junija popoldan iz New Yorka v Bremen.

Avstrijski parnik
ERNY
odpluje dne 14. junija ob 1. uri pop. iz New Yorka v Trst in Reko.

Veliki poštni parnik
RYNDAM
odpluje dne 14. junija ob 10. uri dop. iz New Yorka v Rotterdam.

Kdor naznani svojo prihod, po kateri železnici in kdaj doje v New York, pričakuje ga naš valušbenec na po- steji, dovede k nam v pisarno in spre- mi na parnik brezplačno. Ako pa do- speje v New York, ne da bi nam Val prihod naznanili, nam lahko iz postaje (Depot) telefonirate po štev. 3795. Certlandt in takoj po obvestilu pošlje- mo našega valušbenca po Vas.

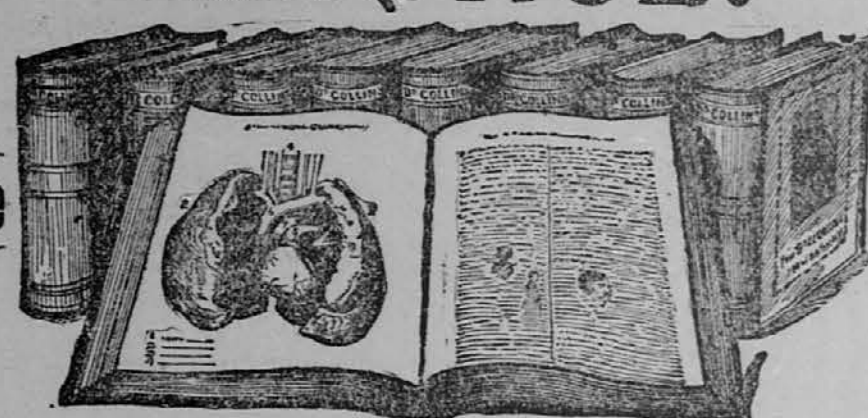
Le na ta način se je možno rojakom, kateri niso zmocni angleškega jezika, izogniti odtaraku. in sicer: v New Yorku.

Veljajo listke za svedene parnike prodajamo po isti ceni, kakor v glav- nih pisarnah parobrodskih družb.

FRANK SAKSER
100 Greenwich Street, New York City.

Kje sta JOSIP AVSEC, doma iz Vrhnike pri Ložu, ter JOSIP GRIMSČIČ, doma iz Uševca, fara Lož na Kranjskem? Za naslov prosi rojake: JOHN J., Box 13, Harts, Potter Co., Pa. (6-8-6)

CITAJTE NOVO IZŠLO KNJIGO ZDRAVJE!



Katero je

napisal

SLAVNI PROFESOR DR. E. C. COLLINS.

Knjiga je napisana v našem jeziku na lep in razumljiv način — zato naj jo vsak rojak bodisi mož, žena ali dete pazljivo prečita, ker mu bode veliko koristila za celo njegovo življenje.

Knjiga piše v prvem poglavju o sestavi človeškega telesa kakor tudi o posameznih organih, za tem o čutilih, o človeški naravi ali temperamentu, premembi podnebja, hrani in spolnem životu moža ali žene. V drugem poglavju točno opisuje vzroke, razvitek in posledice vseh mogočih bolezni, kakor tudi tajnih spolnih bolezni možkih ali ženskih, zajedno nas ta knjiga poučuje, kako si moramo čuvati zarav- je — in v slučaju bolezni, kako se moremo najhitreje in najradikalneje ozdraviti.

Kadar človek prečita to knjigo potem sprevidi kolike važnosti in koristi je ista, zato svetujemo da rojaki skrbje da se bo ista nahajala v stanovanju vsakega rojaka in v vsaki Slovenski družini.

Knjiga ima do 130 strani z preko 50 krasnih slik v tušu in barvah o sestavi telesa, kakor tudi o tajnih spolnih organih.

Ste li zdravi ali bolni pišite po to knjigo! Ako ste bolni, to na vsak način poprej nego se obrnete na kakega zdravnika ali zdravniški zavod, pišite po to knjigo, v njej bodele našli natančno opisano svojo bolezen in uroke radi katerih je bolezen nastopila, ker se potem, ko vam je vse natanko znano, veliko lažje izdruvite.

Zato smo dolžni veliko hvalo PROFESORJU COLLINSU ker je to koristno knjigo napisal in to tem več ker je tudi preskrel da se:

20 tisoč knjig zastoj razdeli med naš narod, po celi Ameriki. Zato pišite po knjigo dokler ne poide zaloga onih 20.000. vsak kateri želi knjigo, plača samo poštnino, zato kadar pišete po knjigo priložite pismu nekoliko poštnih znamk, kolikor je potrebno da se plača poštnina — in takoj se Vam knjiga pošlje zastoj.

Edino Profesor Collinsu je bilo mogoče napisati tako sijajno in koristno knjigo, ker je ni bolezni, katera bi njemu ne bila natanko in temeljito znana.

Berite knjigo pazljivo in bodele sprevideli kako zamorete v slučaju bolezni najhitreje zadobi nazaj prvotno ZDRAVJE.

Kateri piše po knjigo jo dobi precej in zastoj. Pisma naslavlajte na sledeči naslov;

Dr. E. C. COLLINS,
MEDICAL INSTITUTE,

140 W. 34th Street, NEW YORK, N. Y.

POZOR! Rojake, kateri so knjige že naročili, tem potom prosimo, da nam oprostijo da so mogli toliko časa čakali za nje, kajli nam ni bilo mogoče poprej postreči, ker so knjige še le sedaj gotove.

NAZNANILO.

Društvo sv. Ivana Krstnika št. 3 J. S. K. J. v Clevelandu, Ohio, ima naslednji odbor:

Predsednik: Fran Spelko. 1130 St. Clair St.; podpredsednik: Ivan Poš. 35 Diemer St.; I. tajnik: Ivan Avsee. 1234 St. Clair St.; II. tajnik: Rudolf Poš. 4 Kilfoyl St.; blagajnik: Ferdi- nand Tifold, 86 Munich St.; zastop- nik: Josip Perko. 1795 St. Clair St. Odborniki: I. Fran Krašovec, II. Kar- ol Jarc, III. Ivan Anzele. Pregledo- valci knjig in računov: Ivan Brodnik, Fran Milavec in Fran Kranjc. Mar- šal: Miha Pintar; vratar: Fran Mi- lavec; zastavonoša: Ivan Strekalj.

spremljevalca: Ivan Lužar in Josi- Zupancič. Društveni zdravnik: E. J. Kehres. St. Clair St., Cor. Wilson Avenue.

Društvene seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu v dvorani Union. 1696 St. Clair St.

Naslov za pisma je: Ivan Avsee, 1234 St. Clair St., Cleveland, Ohio.

Vsak novi ud plača pristopnino po starosti, in sicer: od 18. do 25. leta \$1.00, od 25. do 30. leta \$1.50 od 30. do 35. leta \$2.00 od 35. do 40. leta \$3.00, od 40. do 45. leta \$4.00. Pristop k jednoti znaša \$1 za vsako starost.

Čenjenim rojakom nazna- njam, da so

harmonike,

ktere jaz izdelujem, v Washing- tonu patentirane za Ameriko. Delo je izvrstno in solidno. Če- ne so zelo nizke in sem pripr- an, da bodo odjemalci zado- voljni.

Najtopleje se priporoča
John Golob,
203 Bridge St., Joliet, Ill.

Rojakom v Coloradu naznanjamo, da nimamo v Pueblu nikacega zastop- nika za prodajo parobrodskih listkov.

Nekateri železniški agentje pravijo, da so z nami v zvezi, a potnike pošiljajo, kamor se jim ljubi, le nikdar k nam, daj si jim odvzemo denarje za brzojave. Zato rojaki v Coloradu bodite opozor- jeni na tako postopanje. Ako želite pri meni kupiti listek za parnik, ku- pite tam le železniški listek do New Yorka. Frank Sakser.



Slovensko-Hrvatsko zdravišče.

334 W. 29th St., New York.

Na tisoče ljudi boluje na obistih (ledicah) pa o tej bolezni prav nič neznajo. Slabe in bolne obisti so uzrok najrazlič- niših bolezni in noben organ človeškega telesa nima to- liko in tako naporega dela kakor ravno obisti, zato je treba da se posebno na nje pazi. Da ste na obistih bolni, spoznate najlažje ako pustite svoje vode skroz 24 ur u časi ali steklenici stadi in če najdete na dnu usedek podoben grisu ali ako je Vaša voda maglena in dimasta — je to znak Vaše bolezni na obistih in Vam so zdravila neobhodno potrebna. Za vse bolezni na obistih, jetrah, mehurju, potem za vrtoglavico, slabo pro- bavo, nervoznost, zburjenost, reumatizem, za vse kožne bolezni, proti slabosti in huššanju itd. so Dr. THOMPSONA zdravila za obisti in jetra najboljše sredstvo in da se vsak o njih dobroti prepričati more:

Pišite na Slovensko-Hrvatsko zdravišče
Dr. J. E. THOMPSON
334 W. 29th St. — — — NEW YORK.
da vam pošlje jedno steklenico brezplačno za poskušnjo in priložite v pismo samo znamke (marke) za poštnino.

Rojaki naročajte EDINI SLOVENSKI DNEVNIK

"GLAS NARODA",

kteri donša najnovjše in najboljirnejše vesti iz bojišča ter priobčuje tudi slike. * * * *

Velja za vse leto . . \$3.00
" pol leta . . 1.50
" 3 mesece . . 75 ct.

Nesrečnica.

POVEST.

Da, da, začel je pripovedovati Peter Gavrilovič — to so bili žalostni dnevi, ne mara se jih spominjati. — Pa obljubil sem vam, tedaj moram pripovedovati. Poslušajte!

I.

Bival sem takrat (bilo je po zimi 1835. leta) v Moskvi pri svoji teti, sestri moje pokojne matere. Spolnil sem bil upravn osemnajst let, ter prestopil sem baš iz drugega v tretji letnik slovesne fakultete (takrat se je tako imenovala) na Moskovskem vseučilišču. Moja teta jako tiha in krotka ženska, bila je udova. Stanovale je v velikej leseni hiši na Ostozhenki, ki je bila tako topla, da take nikjer drugje ne najdemo, kakor v Moskvi; ona skoraj ni nikomur ni hodila, in tudi k njej ni prihajal nikdo; ves dan sedela je v salonu z dvema tovarščicama, pila čaj iz evetja, prematavala kvarte in ukazovala kaditi po sobi. Tovaršici bežali sta vselej v predsobo; in čez nekaj minut prinesel je sluga bakreno taso, v kateri je bil rokovan meto na razbeljene opke, katere je on počasi na ozkih preprohah stopal; polnil z jesihom Belu sopar obdajal je njegov nagubani obraz, on se je pa kremžil in obračal proč, tanarčki v obojni so žgoleti, razdruženi od evrčanja kadila.

Teta me je jako ljubila in razvijevala, najbrže zato, ker nisem imel niti očeta, niti matere. Oddala mi je vse srednje nadstropje v razpolaganje. Moje sohe bile so jako okusno opravljene, nikakor ne po dijaški, v moji spalnici visela so dragocena rufeča zagrinjala z raznimi natiki. Ti natiki reči moram, so me malo dražili; po mojem mnenju so me take nečnosti ponikale pred svojimi tovariši. Vsa so me uže tako imenovali šolsko dekle; kajti nikakor se nisem mogel privaditi pušenju tobaka. Učil sem se slabo, kar bi bilo greh tajiti, posebno v začetku leta; mnogo sem se skital. Teta mi je podarila široke generalske sari z medvedjo odelo in dva lepo rečena konja. Obiskoval sem le redko boljše hiše, v gledališču sem bil pa kakor doma — in po slovesničarjih sem se vedel neizrečeno veliko pirovov. Pri vsem tem nisem bil nikdar nereden obnašal sem se ponižno, "un jeune homme de bonne maison". Nikakor bi ne bil razčulil moje dobre tete, poleg tega mi je kri dovelj mirno tekla po žilah.

II.

Jaz sem uže v zlatih letih jako ljubil šah; o teoriji nisem imel nikakoga pojma, igral pa nisem slabo. Jednokrat bil sem v kavarni priča šahove borbe med dvema iznajdnima igralcema, izmed katerih se mi je eden, belolas mlad človek kakih pet in dvajset let zdel silnejši. On je dobil igro; jaz sem se mu bil ponudil da se poskusim z njim. Sprejel je ponudbo, in v jedrni uri zmagal me je trikrat zaporedoma.

Vi imate sposobnost za igranje izpregovoril je z uljudnim glasom, najbrže je zapazil, da je trpelo moje samoljublje, — samo pravil ne znate. Vi morate prečitati kako knjigo o šahovji igri — Algyerjevce ali Petrovo.

— Ali mislite? Kje bi pa dobil tako knjigo?

— Pridite k meni; jaz vam jo dam.

Povedal mi je svoje ime in stanovanje. Drugi dan šel sem k njemu, in čez eden teden bila sva zveč najboljša prijatelja.

III.

Mojemu novemu znanecu je bilo ime Aleksander Davidovič Fustov. Živel je pri svoji materi, državni vetnici, jako bogate ženski, v posebnem prizidku popolnoma svobodnega kakor jaz pri svoji teti. Bil je v službi pri dvornem ministerstvu. Šel nikdar v svojem življenju nisem videl bolj simpatičnega mladega človeka. Vse na njem bilo je prijetno in priključivo; njegova lepa postava, hoja, glas, posebno pa majhni tenki obraz se svetlimi modrimi očmi, z lepo rezanim koketno ustvarjenim nosom, z neprestanim laskavim smehljajem na ustnih in z mehkim kodrastim lasnastim ozkim kakor sneg belim čelom. Fustovljev značaj se je odlikoval po ne navadnej enakomernosti in vzdržljivosti priključivosti; nikoli ni bil zamišljen, vedno bil je zadovoljen, nikoli se ni razvnel. Vsaka nezgodnost, tudi v dobri čustvi bila mu je zoprna: "tu je snovo, surovo", rekel je ob takih priključkih, zmanjeval jedva z ramama in mežikal z očmi. Zares čudne oči imel je Fustov. Vedno so izraževale sočuvstvo, prijaznost in udanost. Še le pozneje sem opazil, da je izraz njegovih oči bil samo zavisen o njih skladu, da se niso spremenile, ko je jedel juho ali začel smodko. Njegova stara mati bila je Nemka. Priroda ga je obdarovala z raznimi sposobnostmi. Izvrsno je plesal, gizdalinski jezdil, odlično plaval, mizaril je, stružil in limal, vezal knjige, izrezoval podobne, naslikal z vodenimi barvami Napoleona v temnomodri uniformi, s črno svom sviral na citre, znal je razne umetnosti s kvartami in glumstva, imel je tudi nekaj znanja in mehanike, fizike in kemike, še tudi le površno. Samo jezikov se ni mogel naučiti, celo francoski govoril je jako slabo.

V naših dijaških društvih je le malo govoril, udeleževal se jih je le bolj se svojimi živimi pogledi in smehljajem. Ženskemu spolu je jako dopadal, pa v tej za mlade ljudi tako važni stvari se ni širokustil, zaslužil je popolnoma ime: "skromnega Don Juana". Jaz nisem občudoval Fustova; občudovati ni bilo ničesar na njem, cenil sem njegovo prijateljstvo, če tudi je obstajalo samo v tem, da sem ga smel obiskati kedar sem ga hotel v mojih očeh bil je Fustov najprej človek na svetu. Življenje mu je teklo tako gladko, kakor bi bilo namazano. Mati, bratje, sestre, tete, strici, vsi so ga oboževali. Živel je v najimi v nenavadni prijaznosti, po pravici veljal je za izglednika sorodnika.

IV.

Neko jutro šel sem k njemu jako zgodaj, in nisem ga dobil v njegovej stanici (kabinetu). Pozdravil me je iz sosednje sobe; puhanje in ploskanje se slišalo se je od tam. Slednje jutro se je Fustov oblihal s hladno vodo, potem se pa četrt ure vadil v telovadbi, v kateri se je jako izuril. Ne potrebnih skrbij za zdravje telesa ni imel, a ni pozabil potrebnih. ("Ne pozabi samega sebe, ne vznemirja se preveč, temveč delaj zmerno", to je bilo njegovo geslo.) Fustov se še ni bil prikazal, ko so se na stečaj odprle duri sobe, v kateri sem bil, in prišel je kakih padeset let star, korenjaški človek v uniformi, z belimi očmi, rudečim obrazom in gostimi sivimi kodrastimi lasmi. Ta človek je obstal pred menoj, pogledal me je, široko raztegnil usta, zahotelo se je z glasnodonečnim hohotanjem in močno se je udaril z dlanjo po stegnu, pri čemer je vselej visoko privzdignil nogo.

— Ivan Demjančič? vprašal je izza duri moj prijatelj.

— Prav on je, odgovoril je prišlec. A kaj pa vi? narejate si toaleto? Tako je! tako je! (Glas tega človeka, kateremu je bilo ime Ivan Demjančič, zvenel je kovinski, kakor tudi njegov smeh.) Šel sem poučevati vašega brata, pa on se je prehladil, in vedno kiha. Četiti se ne more. In prišel sem k vam, da se pogrejem.

Ivan Dimjanovič se je zopet zasmehoval z ravno istim čudnim smehom, udaril se je zopet po stegnu, vzemši iz žepa pisano robico, začel se je usekovati, jako glasno, z izrazom nejevolnosti v očeh in pljuvajoč v robico, zadržal se je na vse grlo: Pfui!

Fustov je prišel v sobo, podal je nam obema roko in vprašal je naju, če se poznavata?

— Nikakor ne, zagrmel je brzo Ivan Demjančič — veterani dvajsetega leta nima te časti.

Fustov je najprej imenoval mene, potem je pa rekel, pokazivši na "veterana dvajsetega leta": "Ivan Demjančič Ratč, učitelj. . . raznih predmetov".

— Da, prav pravite, raznih predmetov, poprijel je besedo gospod Ratč. — Kaj sem uže vse ničel in še nimam! Matematič, zemljepis, statistika, Italijansko, knjigovodstvo, ha-ha-ha! in godbo. Vi morda mislite, milostljivi gospod da ni res? rekel je zopet meni. — Povprašajte Aleksandra Davidoviča, kako se jaz odlikujem na fagotu? Ako bi ne znal, kakšen pevec — to se reče Čeh, bi pa bil? Da, gospod, jaz sem Čeh, in moja domovina je stara Praga! Vas, Aleksander Davidovič uže dolgo ni bilo pri nas. Kmalu pridite kaj, da bodeva zasviral duet . . . ha-ha! Dobro!

— Vsaj sem bil predvčeršnjim pri vas, Ivan Demjančič, odgovoril je Fustov.

Ko se je smejal Ratč, begale so njegove oči čudno in nemirno z jedne strani v drugo.

— Vi ste, kakor vidim mlad človek in se čudite mojemu obnašanju. To prihaja od tod, ker še ne poznate mojih značajev. Povprašajte o meni vašega dobrega Aleksandra Davidoviča. Kaj bode on vam povedal? Povedal bode, da je starec Ratč priprist, a trd Rus, če tudi ne po rojstvu, pa po duhu. Krestili so me za Janeza Dietricha, a pravijo mi — Ivan Demjančič. Kar čutim in sročim, to imam na jeziku, etikete ne poznam in je tudi poznati nečem! Pridite kedaj k meni zvečer, bodele sami videli. Moja stara — to se pravi, moja žena — je ravno tako priprosta; a kuhati in peči pa zna . . . la je joj! Aleksander Davidovič, ali ne govorim resnice?

Fustov se je samo nasmejal, pa molčal je.

— Ne zamerjajte povabila takega stareca, le pridite, nadaljeval je Ratč. — A zdaj . . . (Potegnil je debelo srebrno uro iz žepa in nesel jo k široki odprtemu desnemu očesu.) Zdal mi je, mislim čas iti. Drugi ptikek me čaka . . . Tega učim, vrag vedi kaj . . . mitologijo, za Boga svetega, mitologijo. In ta tepec biva daleč od tod, tam pri rudečih vratih! Nič ne de; kar peš pojdem, ker je vaš bratec le-naril, mora petica za izvoška ostati v mošnji! Ha-ha! Prosim ne zamerite gospod, do svidanja! A vi mladeneč le pridite k nam . . . Duet morava tudi svirati, zakrčal je gospod Ratč iz predsobe, kjer je s šumom oblačil kaloše (vrhne čevlje) in poslednjičkrat razlegal se je njegov glasni smeh.

V.

— Kako čuden človek je to? rekel sem Fustovu, ki je uže začel nekaj stružiti. Ali je res tujec? On tako dobro govori ruski.

— Da, tujec je, pa je uže minolo trideset let, kar je prišel v Rusijo. Leta 1802, ga je nek knez seboj pripeljal . . . ali lažje si je misliti za slugo. A ruski govori jako gladko.

— Prav brez napake, in tako pravilno zavija, da bi nikdo ne verjel, da ni Rus, utaknil sem se jaz v besedo.

— No! To je naravno. Taki so vsi poruseli Nemci.

— Vsaj je on Čeh?

— Ne vem; morda. Ž ženo govori nemški.

— A čemu se povzdiguje za veterana dvajsetega leta? Ali je bil pri deželnih brambih?

— Kaj, pri deželnih brambih! Ob požaru ostal je v Moskvi in izgubil je vse premoženje . . . To je vsa njegova služba.

— Zakaj je pa ostal v Moskvi?

Fustov prenehal je stružiti.

— Sam Bog ve! slišal sem da je služil za ogleduha, pa to je najbrže prazno govorjenje. Da je dobil za iz-gubo odškodovanje, to je res.

— On nosi uniformo . . . Tedaj je uže moral biti v državni službi?

— V kadetskem oddelku bil je za učitelja. On je višji dvorni svetnik.

— Kdo pa je njegova žena?

— Tukajšnja Nemka, heč nekega klobasarja . . . mesarja.

— Ali ti zabajaš pogosto k njemu?

— Da, zalajam.

— Ali je zabavno pri njemu?

— Dovolj zabavno.

— Ali ima kaj otrok?

— Da. Od Nemke troje, od prve žene pa jednega sina in jedno hči.

— Koliko let ima starejša hči?

— Pet in dvajset let.

Meni se je zdelo, da se je Fustov bolj nagnil k stružnemu kolovratu, in ko lo začelo hitreje vrteti.

— Ali je lepa?

— Kakeršen okus ima kedo. Njen obraz je jako živ in vsa je . . . znamenita oseba.

— "Oha," mislim sem, Fustov je pa nadaljeval svoje delo s posebno marljivostjo. Na sledeče vprašanje odgovoril je le z ropotanjem svojega kolesa.

— Moram se seznaniti s to znamenitostjo," mislim sem sam pri sebi.

ad 30 let
obnašal
Dr. RICHTERJEV
SVETOVNI, PRENOVLJENI
"SIDRO"
kot najboljši lek zoper
REUMATIZEM,
POKOSTNICO,
PODAGRO itd.
in razne reumatične
neprikljike.
Samo: 25ct. in 50ct. v vseh lekarnah
ali pri
F. A. Richter & Co.
215 Pearl Street.
New York.

NAZNANILLO.

Od Mestne hranilnice ljubljanske smo prejeli večje število letnih obračunov za leto 1904, v katerih je vrednost vsake hranilne knjižice z dnem 31. dec. 1904 z obrestmi vred označena.

Vsem onim, ki imajo kaj denarja založenega pri gori omenjeni hranilnici, dopisujemo na željo jeden obračun. Placati je le poštino 5c.

Upravišтво "Glasa Naroda".

NA PRODAJ

Je lepo posestvo na Veliki Loki pri Trebnjem na Dolenjskem. Isto se nahaja tik dožele ceste ob vodi preko mostu, oddaljeno le 4 minute od železnične postaje in pošte. Hiša je zidana in za vsako obrt, kakor trgovino ali gostilno pripravna; obstoji iz 5 sob, kuhinje in kleti. Krita je z opeko. Poleg hiše je na novo s slamo pokrit pod v prav dobrem stanju. Njiv je za 10 mernikov posetve in zozd. Njive so z vsem potrebnim obsejane, kakor s krompirjem, fižolom, koruzo, zeljem, ovsom, pšenico in ržjo.

Na željo se dobi lahko tudi več njiv ali gozda.

Jako ugodna prilika za kupeca.

Več pove lastnik: Alojzij Šlajpah, posestnik na Veliki Loki pri Trebnjem, Dolenjsko, Austrija. (6-12-6)

NAZNANILLO IN PRIPOROČILO.

Naznanjam cenj. rojakom Sloven-cem in bratom Hrvatom, da sem pred kratkem odprl na novo svojlo

NARODNO GOSTILNO

(National Saloon)

na št. 306 Pine St., Hibbing, Minn.

Ob jednem zagotavljam, da bodem vsakogar postregel z dobro pijačo, kakor: vedno s čistim pivom, dobrim vinom in izvrstnimi likerji.

Poleg gostilne imam tudi Boarding-house in prenočišče pod jako zmer-nimi cenami.

Rojaki, ki ste namenjeni v Hibbing, oglasite se vedno v "Narodnej go-stilni".

A. M. GERZIN, lastnik,
306 Pine St., Hibbing, Minn.

Opomba: V zvezi sem tudi z dobro-poznano potovalno pisarno in sloven-sko banko g. Frank Sakserja v New Yorku. (3-6-3-8 v d)

Naznanilo.

Slovensko, katoliško, podporno društvo SV. JOZEFA, št. 12, J. S. K. J., Allegheny, za Pittsburg Pa., in okoli-ce, ima svoje redne seje vsake druge nedelje v mesecu. — Društvenikom se naznanja, da bi se istih v pol-nem številu udeleževali, ter redno de-našali svoje mesečne prispevke. Ne-kateri udje, ki se radi oddaljenosti ali dela ne morejo se udeležiti, naj svoje mesečnine na katerega izmed izvršujočih uradnikov pod spodaj navede-nim naslovom dopošiljajo.

Predsednik: Muško Jos. 254 Spring garden Ave., Allegheny; podpredsednik: Strniša Dominik, 844 Vista St., Allegheny; I. tajnik: Povše Nik, 28 Tell St., Allegheny; II. tajnik: Strniša Franc, 254 Springgarden Ave., Allegheny; blagajnik: Volk Vincenc, 28 Tell St., Allegheny, delegat: Volk Ferdinand, 122-42 Pittsburgh. Odbor: Kresc Franc, 4820 Plum Alley, Pittsburg, Šercelj John, 918 Main St., Allegheny, Kolar Anton, 818 Pery St., Allegheny, Borštnar John, 105 High St., Allegheny; Drašar Anton, 1126 Maple Alley, Braddock, Golob Franc, 1019 Higkot Ave., Braddock.

Mesečni prispevki naj se pošiljajo samo II. tajniku Francu Strnišu, 254 Springgarden Ave., Allegheny, Pa. (24-8-04 24-8-05) Odbor.

Ako hočeš dobro postrežbo
z mesom in grocerijo,
tako se obrni na
Martin Geršiča,
301-303 E. Northern Av.,
Pueblo, Colo.
Tudi naznanjam, da imam
v zalogi vsakovrstno suho me-so, lamreč:
klobase, rebra, jezike,
šunke itd.
Govorim v vseh slovanskih
jezikih. Priporočim se za obilni
in obisk

MAZNANILLO.
Podpisani naznanjam rojakom Sloven-cem in Hrvatom, da imam svoj lepo urejeni

SALOON,

498 Corner 4th & Bryant Street,
San Francisco, Cal.

Vedno točim sveže pivo, dobra kalifornijska vina, vsakovrstnu whiskey ter brandy, fine smodke itd. Preskrbim stanovanje in hrano s najboljšo postrežbo.

V obilen obisk se priporoča:

(3lde) oho Puhar

ROJAKOM

priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

ROJAKOM

priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

ROJAKOM

priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

ROJAKOM

priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

ROJAKOM

priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

ROJAKOM

priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

ROJAKOM

priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

USTANOVLJENO LETA 1893.

FRANK SAKSER,

GLAVNA PISARNA:

109 GREENWICH STREET, NEW YORK

TELEFON 3795 CORTLANDT.

Sedaj pošljem
100 kron za
\$20.45

Podružnica:

1778 St. Clair St., Cleveland, O.

ZASTOPNIK

VSEH PAROBRODNIH
DRUŽB.

Pošilja denarje v staro
domovino najceneje in najhi-treje.

Parobrodne listke prodaja
po izvirnih cenah.

VSAK SLOVENEK najbolje stori, ako se obrne na me, ker New York je najpripravnije mesto za naseljence in delujem že nad 10 let v tej stroki. Pazite na mojo telefon številko 3795 Cortlandt. Kadar do-spete v New York na kak kolodvor, pokličite me in se slovenski pogovorite.

Z velespoštovanjem

FRANK SAKSER,

109 GREENWICH ST., NEW YORK. 1778 ST. CLAIR ST., CLEVELAND.

Sprejemam hranilne knjižice in jih takoj izplačujem.

V zvezi sem s c. kr. pošto hranilnico na Dunaju.

ZASTONJ!

Da se naši občeznani

"Jersey električni pasovi"

tembolj udomačijo, oziroma uvedejo v one kraje in pri onih strankah, kjer so bili dosedaj še nepoznani, smo priprav-ljeni na željo vsakomur jednega za-stonj doposliti.

To je pomenljiva ponudba od naše re-čne tvrde. Za pas nam ni treba ničesar po-siljati, ker to je darilo.

Kedar zgubljate vašo telesno moč, ali ste utrujeni, obupljivi, slabotni, nervozni ako se preneglo starate, ako trpite valed otprljenja živcev, bolečine na hrustu, če ne morete prebaviti, imate spriden želodec, ter ste se že navadili nositi denar zdrav-nikom, ne da bi vam mogli isti pomagati, tedaj boste po uporabi "Jersey" električ-nega pasa" ozdravljeni.

Dobro vemo, da naš električni pas isti-nito pomaga, ter smo prepričani, da ga boste po poskusu ali uporabi tudi dru-gim bolnikom priporočali, da zadobimo s tem še večje priznanje, ko vas bode ozdravel.

Občna priznanja.

Vaš električni pas je toraj vse učinil, kar ste mi obljubili, in še več, pas me je iznova zopet pomladil. — Franješek, 30 Bryon Ave., Chicago, Ill.

Jaz sem uporabil vaš električni pas za nelo zelo hudo in skoro neozdravljivo bolezen ter sem sedaj zopet popolnoma zdrav.

Ivan Golik, 60 E. 12nd St., N. Y. City.

Kar govorimo, tudi držimo! Izrečite to ter nam dopošljite vaše ime in naslov ter pridnete zvržen znakmo za odgovor — in pas vam bode došel čisto zastonj.

Pišite:

Jersey Specialty Co.,
125 Cedar St., New York, N. Y.

ROJAKOM

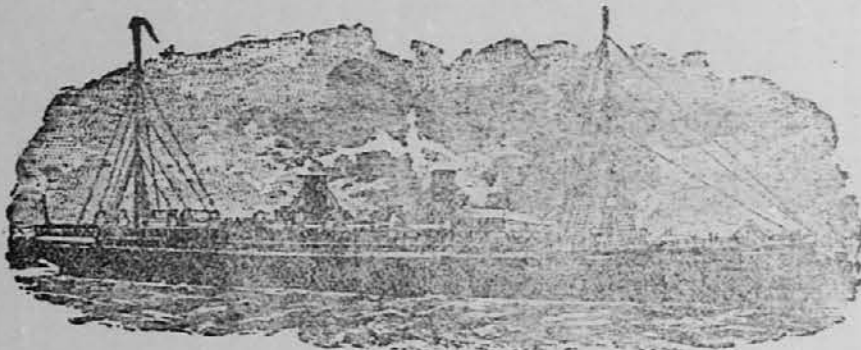
priljubljenemu našega zastopnika M. JANKO PLESKOTA, ki se mudi se daj na potovanju ter bode obiskal ce-njene somišelnike in naročnike po vseh večjih krajih Zvezdjenih držav.

Dotičnik je pri nas že več let važben ter ima pravico pobirati naroč-ni no za list, sprejemati naročila za knji-ga, oglase in drugo.

Upravišтво "Glasa Naroda"

Compagnie Generale Transatlantique.

(Francoska parobrodna družba.)



DIREKTA ČRTA DO HAVRE, PARIZA, ŠVICE, INOMOSTA IN LJUBLJANI.

POŠTNI PARNIKI SO:

"La Lorraine"	na dva vijaka	12,000 ton,	25,000 konjskih moći
"La Savoie"	" " "	12,000 "	25,000 "
"La Touraine"	" " "	10,000 "	12,000 "
"L'Aquitaine"	" " "	10,000 "	16,000 "
"La Bietegne"	" " "	8,000 "	9,000 "
"La Chanpagne"	" " "	8,000 "	9,000 "
"La Gascogne"	" " "	8,000 "	9,000 "